



Poziv za iskazivanje zainteresovanosti
za kofinansiranje pripreme studije opravdanosti i PDD formulara
za projekat Mehanizma čistog razvoja
u okviru sporazuma o bilateralnoj saradnji između
Ministarstva za zaštitu životne sredine, kopna i mora Republike Italije
i Ministarstva uređenja prostora i zaštite životne sredine Crne Gore

POZIV ZA ISKAZIVANJE ZAINTERESOVANOSTI

**Rim – Podgorica,
2010**

SADRŽAJ

SKRAĆENICE.....	3	
1. OPŠTE NAPOMENE.....	3	
2. PREDMET POZIVA ZA ISKAZIVANJE ZAINTERESOVANOSTI.....	4	
3. POSTUPAK.....	4	
4. POTREBNA DOKUMENTACIJA.....	5	
5. PODNOŠENJE PRIJAVE.....	6	
6. KRITERIJUMI IZBORA.....	7	
6.1. Kriterijumi podobnosti	7	
6.2. Kvalitativni kriterijumi.....	8	
6.3. Dodatni kriterijumi.....	8	
7. KOMUNIKACIJA I OBAVJEŠTAVANJE.....	8	
PRILOZI		
Prilog I	Prateće pismo.....10	
Prilog II	Opšte informacije.....12	
Prilog III	Izjava o kriterijumima podobnosti.....13	
Prilog IV	Finansijski podaci	14
Prilog V	Lista referenci.....	15
Prilog VI	Članovi projektnog tima.....	16
TABELE		
Tabela I	Kriterijumi izbora.....	17

SKRAĆENICE

CDM	Clean Development Mechanism
EoI	Expression of Interest
ET	Emissions Trading
EU	European Union
GHG	Greenhouse Gases
JI	Joint Implementation
MoU	Memorandum of Understanding
PDD	Project Design Document
UNFCCC	The United Nations Framework Convention on Climate Change

1. OPŠTE NAPOMENE

Na osnovu Protokola iz Kjota i sporazuma Evropske unije o “podjeli obaveze”, Italija se obavezala da će smanjiti emisije gasova koji izazivaju efekat staklene bašte za 6.5% tokom prvog perioda obaveza (od 2008. do 2012. godine) u odnosu na nivo iz 1990.-te.

Kako su troškovi domaćih mjera kojima se postižu marginalna smanjenja emisija u Italiji relativno visoki, jedan dio smanjenja emisija gasova sa efektom staklene bašte može se postići kroz fleksibilne mehanizme Kjoto protokola: mehanizam čistog razvoja, zajedničku implementaciju i trgovinu emisijama. Mehanizam čistog razvoja je mehanizam zasnovan na projektima definisan članom 12 Kjoto protokola, sa ciljem da pomogne stranama koje nisu uključene u Prilog I Okvirne konvencije Ujedinjenih nacija o klimatskim promjenama u postizanju održivog razvoja i doprinosu krajnjem cilju Konvencije, kao i da pomogne stranama članicama Priloga I u postizanju kvantifikovanih ograničenja emisija na koje su se obavezale u skladu sa članom 3 Kjoto protokola.

Crna Gora je članica Konvencije van Priloga I. Skupština Crne Gore usvojila je Zakon o ratifikaciji Kjoto protokola 21. marta 2007. godine. Vlada je učinila značajne napore vezane za usklađivanje zakonodavstva i institucionalne strukture da bi se omogućila puna primjena Kjoto protokola kroz mehanizam čistog razvoja. Na taj način Crna Gora je uspostavila dobru osnovu da bi mogla biti zemlja domaćin projektima mehanizma čistog razvoja.

Ministarstvo za zaštitu životne sredine, kopna i mora Republike Italije i Ministarstvo zaštite životne sredine i uređenje prostora Crne Gore potpisali su Sporazum o saradnji u oblasti životne sredine sa ciljem da jačaju i održavaju bilateralnu saradnju na polju zaštite životne sredine i održivog razvoja na bazi jednakosti, reciprociteta i zajedničke dobrobiti. Uspješna saradnja između dva pomenuta ministarstva uspostavljena je takođe i na polju primjene mehanizma čistog razvoja što rezultira značajnim doprinosom održivom razvoju gdje je posebna pažnja usmjerena na istraživanje i razvoj projekata koji imaju za cilj smanjenje emisija gasova koji izazivaju efekat staklene bašte.

Stoga, sa ciljem primjene aneksa uz Sporazum o saradnji između Ministarstva za zaštitu životne sredine, kopna i mora Republike Italije i Ministarstva uređenja prostora i zaštite životne sredine Crne Gore, Ministarstvo uređenja prostora i zaštite životne sredine Crne Gore objavljuje “Poziv za iskazivanje zainteresovanosti za kofinansiranje pripreme studije opravdanosti i PDD formulara za odabrani projekat mehanizma čistog razvoja u Crnoj Gori”.

2. PREDMET POZIVA ZA ISKAZIVANJE ZAINTERESOVANOSTI

Ovaj poziv za iskazivanje zainteresovanosti ima za cilj odabir italijanske ili italijansko-crnogorske kompanije koja posjeduje zahtjevanu tehničku i profesionalnu osposobljenost, kojoj će se pružiti finansijska pomoć za izradu studije opravdanosti i PDD formulara vezanih za odabrani projekat mehanizma čistog razvoja, što predstavlja prvi korak u okviru procesa primjene mehanizma čistog razvoja.

Krajnji cilj Poziva je ubrzavanje sprovođenja odabranog projekata mehanizma čistog razvoja u Crnoj Gori.

Odabran je sljedeći projekat:

SMANJENJE EMISIJA PER-FLUORO-UGLJOVODONIKA U KOMBINATU ALUMINIJUMA PODGORICA

3. POSTUPAK

Poziv za iskazivanje zainteresovanosti sprovodi se u skladu sa postupkom i kriterijumima koje je uspostavio Upravni odbor koji je formiran u skladu sa Aneksom II Sporazuma o saradnji između Ministarstva za zaštitu životne sredine, kopna i mora Republike Italije i Ministarstva uređenja prostora i zaštite životne sredine Crne Gore.

Poziv za iskazivanje zainteresovanosti objavljuje Ministarstvo uređenja prostora i zaštite životne sredine Crne Gore u skladu sa Čl. 3 stav 1, tačka 2, alineja “a” Zakona o javnim nabavkama Republike Crne Gore (Službeni list Crne Gore 46/2006).

Zainteresovane kompanije pozvane su da izraze interes za pripremu studije opravdanosti za projekat mehanizma čistog razvoja, pružajući dokaze o svojoj tehničkoj, profesionalnoj i ekonomskoj/finansijskoj sposobnosti.

Zainteresovane kompanije mogu podnijeti zajedničku prijavu, ukoliko tačno navedu vodeću kompaniju a traženi podaci (vidjeti dalje u tekstu) se podnose za svaku kompaniju koja učestvuje u prijavi.

U slučaju učešća u zajedničkoj prijavi u formi privremenog oblika organizacije ili konzorcijuma koji nije formalno pravno povezan, pravni zastupnik svake kompanije učesnice će u slučaju odabira garantovati puno pravo zastupanja naznačenoj vodećoj kompaniji koja će potpisati ugovor o finansiranju u ime privremenog konzorcijuma ili će se formalno pravno povezati u odgovarajući oblik organizacije.

Upravni odbor će procijeniti dokumentaciju primljenu od zainteresovanih kompanija i odabrati kompaniju koja na najbolji način ispunjava dolje navedene uslove.

Na kraju postupka odabira, izabrane kompanije će biti pozvane da dostave tehnički i finasijski nacrt predloga za pripremu studije opravdanosti i PDD formulara.

Ministarstvo uređenja prostora i zaštite životne sredine Crne Gore (u daljem tekstu Korisnik usluga) će sa uspješnim ponuđačem zaključiti ugovor o finansiranju kojim će se utvrditi sredstva za kofinansiranje pripreme studije opravdanosti.

Ukupna suma će se parcijalno raspodijeliti nakon potpisivanja ugovora o finansiranju. Ostatak sredstava raspodijeliće se nakon prezentacije završene studije opravdanosti i PDD formulara ukoliko Korisnik usluga odobri studiju.

Odabrana kompanija će dostaviti kompletnu studiju opravdanosti i PDD formular u roku od 6 mjeseci od dana potpisivanja ugovora o finansiranju.

Na osnovu postojećeg sporazuma između Ministarstva uređenja prostora i zaštite životne sredine Crne Gore i vlasnika lokacija odabranog projekta mehanizma čistog razvoja, kompaniji koja priprema studiju opravdanosti je garantovano ekskluzivno pravo pregovaranja sa vlasnikom lokacije u vezi sa sprovođenjem projekta u roku od šest mjeseci od dana odobravanja studije opravdanosti.

4. NEOPHODNA DOKUMENTACIJA ZA IZRAŽAVANJE INTERESA

Od zainteresovanih kompanija zahtjeva se da dostave kompletnu dokumentaciju navedenu u daljem tekstu na engleskom jeziku (izuzev zvanične dokumentacije kao što su potvrde nadležnih organa, finasijski sertifikati i iskazi koji se mogu priložiti na jeziku na kom su izdati).

Prijave se dostavljaju i u štampanom i elektronskom obliku (na CD-ROM-u).

U slučaju da je dostavljena nekompletna prijava, Upravni odbor zadržava pravo da takvu prijavu odbije.

Zainteresovane kompanije treba da dostave:

- a. Prateće pismo (Prilog I)
- b. Opšte podatke (Prilog II)
- c. Dokaz o registraciji – izvod iz registra poslovnih subjekata ili trgovačkog registra ili ekvivalentan dokument
- d. Izjavu o kriterijumima podobnosti (Prilog III)
- e. Dokaz o finasijskoj sposobnosti (završni računi i bilans stanja za protekle 3 fiskalne godine), sa tabelom u kojoj su sumirani rezultati za posljednje 3 godine (Prilog IV)
- f. Listu referenci za ključne projekte koje je sprovela zainteresovana kompanija (Prilog V)
- g. Radne biografije (EU format) članova projektnog tima sa sumirajućom tabelom (Prilog VI)

U slučaju zajedničke prijave (npr. konzorcijum), zainteresovane kompanije treba da dostave po jedan primjerak Priloga I (prateće pismo) i po jedan primjerak Priloga IV (članovi projektnog tima) dok će se podaci traženi pod tačkama b., c., d., e., f. dostaviti posebno.

Predloženi projektni tim treba da odražava zajedničko učešće kompanija koje podnose zajedničku prijavu.

Upravni odbor može zahtijevati pojašnjenja i/ili dodatne informacije vezane za dostavljenu dokumentaciju.

5. DOSTAVLJANJE PRIJAVE O IZRAŽAVANJU INTERESA

Krajnji rok za dostavljanje prijave o izražavanju interesa je 16. novembar 2010. godine.

Sva potrebna dokumentacija dostavlja se na sljedeću adresu:

Ministarstvo uređenja prostora i zaštite životne sredine Crne Gore - Ministry for Spatial Planning and Environment of Montenegro

Rimski Trg 46, Podgorica, Crna Gora – Montenegro
Sa naznakom/With reference: Clean Development Mechanism
Za/To the attention of Jelena Plamenac

Prijave primljene nakon naznačenog roka neće biti razmatrane.

Svaka zainteresovana kompanija biće obaviještena u pisanoj formi o rezultatima postupka odabira u roku od 6 nedjelja od isteka roka za podnošenje prijave.

aktivnost	Rok
Podnošenje prijave o izražavanju interesa	Rok: 16. novembar 2010.
Obavještanje prijavljenih kandidata	U roku od 6 nedjelja od isteka roka za dostavljanje prijave

Korisnik usluga neće nadoknaditi nikakve troškove koje je imala zainteresovana kompanija pripremom prijave o izražavanju interesa.

6. KRITERIJUMI IZBORA

Procjena prijavljenih kandidata obaviće se na osnovu sljedećih kriterijuma:

6.1 Kriterijumi podobnosti

Dokaz o registraciji

Zainteresovane kompanije moraju da pruže dokaz da su upisane u registar poslovnih subjekata ili trgovački registar u Republici Italiji. Relevantni registri u Italiji su: “Registro della Camera di commercio, industria, agricoltura e artigianato”, “Registro delle commissioni provinciali per l’artigianato” ili “Consiglio nazionale degli ordini professionali”. Potrebno je dostaviti izvod novijeg datuma iz jednog od ovih registara.

Kandidati koji ne dostave dokaz o registraciji biće automatski isključeni iz postupka selekcije.

Nepodobnost

Kandidat će odmah biti isključen iz postupka selekcije ukoliko:

- a) je pod stečajem ili likvidacijom, čiji se poslovi obavljaju pod sudskim nadzorom, ako je iz razloga insolventnosti sklopio sporazum sa kreditorima, čije su poslovne aktivnosti suspendovane ili se nalazi u sličnoj situaciji koja je posljedica slične procedure regulisane nacionalnim propisima;
- b) je subjekat u stečajnom postupku, pod sporom ili u postupku pred sudom zbog kreditnog aranžmana ili bilo kom drugom sličnom postupku regulisanom nacionalnim propisima;
- c) je osuđen za krivično djelo u vezi sa profesionalnim aktivnostima pravosnažnom presudom;
- d) je okrivljen za teški profesionalni prekršaj za koji Korisnik usluga ima bilo kakve dokaze;
- e) nije ispunio obavezu plaćanja doprinosa socijalnog osiguranja u skladu sa italijanskim zakonodavstvom ili pravnim propisima zemlje u kojoj se nalazi sjedište;
- f) nije ispunio obavezu plaćanja poreza u skladu sa italijanskim zakonodavstvom ili u skladu sa pravnim propisima zemlje u kojoj se nalazi sjedište;
- g) je kriv za davanje lažnih izjava ili za nedostavljanje informacija kojie mogu biti tražene u okviru ovog Poziva za izražavanje interesa u okviru kvalitativnih kriterijuma.

6.2 Kvalitativni kriterijumi

Tehnička i profesionalna osposobljenost

Kandidat treba da posjeduje tehničku i kadrovsku osposobljenost za realizaciju studije opravdanosti i PDD formulara za projekat mehanizma čistog razvoja.

Tehnička osposobljenost kandidata procijenit će se upotrebom sljedećih pokazatelja:

- Glavna ekspertiza / glavna djelatnost kandidata, godine poslovanja, stalno zaposleno tehničko osoblje;
- Prethodno iskustvo kandidata na sličnim projektima;
- Profesionalno iskustvo kandidata u zemljama Balkana;
- Kvalifikovanost predloženog projektnog tima (obuka, profesionalne kvalifikacije, iskustvo u regionu, godine staža).

Finansijsko-ekonomska sposobnost

Finansijska i ekonomska sposobnost kandidata procijenit će se, između ostalog, na osnovu sljedećih indikatora:

- Ukupni kapital;

- Ukupna aktiva;
- Ukupna prodaja
- Bruto profit

6.3 Dodatni kriterijumi

Dokazan interes za investiranje ili povećanje investicija u projekat mehanizma čistog razvoja će biti pozitivno ocjenjen. Takav interes može se iskazati npr. u zvaničnom pismu ili zapisniku sa sjednice upravnog odbora kompanije kandidata.

7. KOMUNIKACIJE I OBAVJEŠTAVANJE

Sva komunikacija vezana za ovaj poziv za iskazivanje interesa dostavlja se u pisanoj formi na engleskom jeziku:

Jelena Plamenac
Tel: +382 20 48 22 44
E-mail: jelena.plamenac@gov.me

Dodatne informacije (npr. najčešće postavljana pitanja – FAQ) biće dostupna na web stranici Ministarstva uređenja prostora i zaštite životne sredine Crne Gore:

[http://www.mse.gov.me/en/sections/clean-development-mechanism-in-montenegro-](http://www.mse.gov.me/en/sections/clean-development-mechanism-in-montenegro)
(na engleskom)

<http://www.mse.gov.me/rubrike/mehanizam-cistog-razvoja-u-crnoj-gori>
(na crnogorskom)

i na web-sajtu Ministarstva za zaštitu životne sredine, kopna i mora Republike Italije:

www.minambiente.it (link 'News').

ATTACHMENT I: COVER LETTER

(to be filled out jointly in case of joint applications)

<Letterhead of Applicant >

Expression of Interest for Preparation of Feasibility Study for CDM Project

I/we, the undersigned,.....(*name*),

being the legal representative of (*name of the lead Applicant*)

or

acting in the name of (*specify if consortium, temporary association, etc., with the names of all the partners expressing interest jointly*),

hereby submit the attached Expression of Interest for evaluation by the Steering Committee.

By doing so I/we apply for co-financing towards the preparation of the Feasibility Study for the **CDM Project** “PFCs Emissions Reduction in Aluminium Plant in Podgorica” in Montenegro.

The present Expression of Interest contains the following documents:

Number	Item	Included (yes/no)
<i>Required material</i>		
1.	General information	
2.	Proof of legal existence	
3.	Declaration on exclusion criteria	
4.	Financial statements and financial information summary	
5.	Reference list	
6.	Project team members	
<i>Additional material (please specify)</i>		

I/we hereby certify that the information and the documents provided are true and completely accurate.

(In case of joint application without a formal consortium)

In case of a successful application, the Partners bind themselves to establish the proposed consortium or to grant the Lead Applicant full power of legal representation before the signature of the financing contract with the Contract Authority.

Organization (Lead Applicant) :

.....

Name of legal representative

:.....

...

Signature

.....

.....

Date:

.....

.....

Organization (Partner) :

.....

Name of legal representative

:.....

...

Signature

.....

.....

Date:

.....

.....

ATTACHMENT II: GENERAL INFORMATION

(to be filled out by each partner in case of joint application)

Company information:

Name:.....

Postal address, zip code + city, country:

.....

Website URL (if any):

.....

Year of establishment:.....

Short description of key expertise / core business:

.....

.....

.....

Name of experts from the Company that shall be engaged in preparation of feasibility study:

.....

Contact details:

Contact person: Mr. /Mrs

Position in the company:

.....

Telephone / Fax / Email:

Bank details

Account holder

Account number:

Bank name and postal address:

.....

ATTACHMENT III: DECLARATION ON EXCLUSION CRITERIA

(to be filled out separately by each partner in case of joint application)

Name of the Company:

The Undersigned(name), being the legal representative of(name of the company) hereby acknowledges that(name of the Company) shall automatically be excluded from participation if :

- a) is bankrupt or is being wound up, whose affairs are being administered by the court, who has entered into an arrangement with creditors, who has suspended business activities or who is in any analogous situation arising from a similar procedure under national laws and regulations;
- b) is the subject of proceedings for a declaration of bankruptcy, for an order for compulsory winding-up or administration by the court or for an arrangement with creditors or of any other similar proceedings under national laws or regulations;
- c) has been convicted of an offence concerning his professional conduct by a judgment which has the force of res judicata;
- d) has been guilty of grave professional misconduct proven by any means which the contracting authorities can justify;
- e) has not fulfilled obligations relating to the payment of social security contributions in accordance with the Italian legislation or legal provisions of the country in which he is established;
- f) has not fulfilled obligations relating to the payment of taxes in accordance with the Italian legislation or with the legal provisions of the country where he is established;
- g) is guilty of serious misrepresentation in supplying or failing to supply the information that may be required under this Call for Expression of Interest on the criteria for qualitative selection.
- h)

The undersigned as legal representative of(name of Company), herewith declares that none of the above exclusion criteria applies to(name of Company).

Upon request of the Contracting Authority,(name of Company), will provide documentation proving that none of the above exclusion criteria applies.

Company:.....

Name of legal representative:

Signature

Date:

ATTACHMENT IV: FINANCIAL INFORMATION SUMMARY

(to be filled out separately by each partner in case of joint application)

Name of the Company:

Years	2007	2008	2009
Net equity			
Total Assets			
Total sales			
EBIT (Earning before income taxes)			
Average full-time workforce <i>Of which, technical staff</i>			

Are the annual accounts audited? Yes / No

Note: Pls. attach year-end complete financial statements (balance sheets and profit and loss accounts) for the past 3 financial years

ATTACHMENT V: REFERENCE LIST

(to be filled out separately by each partner in case of joint application)

Name of the Company:

Project title	Country	Duration (from month/year to month/year)	Funded by	Short description of the project	Role performed (Lead, partner..)	Number of staff involved	Main expertise involved

ATTACHMENT VI: RESUME OF THE PROJECT TEAM MEMBER

(to be filled out jointly in case of joint application)

	Company (if applicable)	Key qualification(s)	Years of relevant experience	Experience in the Balkans (Yes/No)
Team Leader				
Expert I				
Expert II				
Expert III				
Expert IV				
Expert V				
....				
...				

Note: Pls. attach Curriculum Vitae in EC format.

TABLE I: EVALUATION CRITERIA

Total number of points = 100	
Criterion	Max score of points
Strength of the proposed project team	35
Experience of the Applicant/s in similar projects	30
Economic and financial standing of the Applicant/s	15
Proven interest in investing in the CDM project	10
Experience of the Applicant/s in the Balkan countries	10